

## 390435-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Byplanlægnings- og landskabsarkitektvirksomhed – BUGA2031\_Planungsleistung  
Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1  
OJ S 108/2026 08/06/2026  
Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen  
Tjenesteydelser

### 1. Køber

---

#### 1.1. Køber

Officielt navn: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

E-mail: [Vergabe@buga-wuppertal2031.de](mailto:Vergabe@buga-wuppertal2031.de)

Køberens retlige status: Offentlig virksomhed, der styres af en regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Titel: BUGA2031\_Planungsleistung Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1

Beskrivelse: Planerische Leistung in den Fachbereichen Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI [LP 2-9] Planung Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI [LP2-8] (Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI) Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI [LP2-6] Bauüberwachung Bahn

Identifikator for proceduren: dbfc96cc-99b4-4864-98c7-e7eb63b2c5eb

Intern ID: 26-0008

Udbudsprocedure: Udbud med forhandling/indkaldelse af tilbud med forudgående offentliggørelse

Proceduren er en hasteprocedure: nej

##### 2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71400000 Byplanlægnings- og landskabsarkitektvirksomhed

Supplerende klassifikation (cpv): 71000000 Arkitekt-, konstruktions-, ingeniør- og inspektionsvirksomhed, 71300000 Ingeniørvirksomhed, 71320000 Ingeniørmæssig projektering, 71322300 Projektering af broer

##### 2.1.2. Udførelsessted

Hvor som helst

##### 2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: #Bekanntmachungs-ID: CXVHY5CYT2N1CL5U# Ziel ist es, dass Projekt mit Hilfe von Fördermitteln umzusetzen. Dementsprechend muss das bezuschlagte Unternehmen die entsprechenden Förderbestimmungen befolgen.

##### Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

##### 2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde:  
Deltagelse i en kriminel organisation:  
Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet:  
Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme:  
Svig:  
Korruption:  
Børnearbejde og andre former for menneskehandel:  
Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter:  
Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger:  
Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet:  
Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet:  
Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område:  
Insolvens:  
Aktiver, der administreres af en kurator:  
Erhvervsvirksomheden er indstillet:  
En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret:  
Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet:  
Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning:  
Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren:  
Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure:  
Ophævelse eller en lignende sanktion:  
Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure:

## 5. Delkontrakt

---

### 5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: BUGA2031\_Planungsleistung Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1  
Beskrivelse: Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI: - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6), - Mitwirken bei der Vergabe (Leistungsphase 7), - Bauoberleitung (Leistungsphase 8) - Objektbetreuung (Leistungsphase 9). Planung Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI: Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6), - Mitwirken bei der Vergabe (Leistungsphase 7), - Objektüberwachung (Leistungsphase 8)  
Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI: - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6).  
Aufgaben und Anforderungen Personal Bauüberwacher Bahn Die Honorare für die "Bauüberwacher Bahn" Leistung welche in der Planungsphase und Bauphase notwendig sind, sind als Pauschalbetrag einzukalkulieren. Die Präqualifizierung als Bauüberwacher Bahn ist notwendig und nachzuweisen. Das Aufgabengebiet der Bauüberwachung Bahn stellt sich kurz gefasst wie folgt dar: - Antragsstellung (BETRA)/ betriebliche Anordnung (BA) - Technische und betriebliche Abstimmung der Arbeiten mit dem AG und dem AN der Baumaßnahme - Prüfen des Sperrpausenkonzeptes des AN auf Plausibilität - Abstimmung mit dem Baubetriebskoordinator (BBK) und der BzS der DB InfraGO AG - Laufende Informationen an den Auftraggeber Erarbeiten von Anträgen zum Erstellen der Betriebs- und Bauanweisung

(BETRA) gem. Richtlinie 406 Modul 406.1201 sowie ggf. von Anträgen auf Eintragung in die La Gem. Richtlinie 406, Modul 406.1202 und Vorlegen bei der für die betriebliche Planung zuständigen Stelle. Es ist einzurechnen, dass die Leistungen blockweise erbracht werden und nicht in einem durchgängigen Ablauf erfolgen.

Intern ID: 26-0008

#### **5.1.1. Formål**

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71400000 Byplanlægnings- og landskabsarkitektvirksomhed

Supplerende klassifikation (cpv): 71000000 Arkitekt-, konstruktions-, ingeniør- og inspektionsvirksomhed, 71300000 Ingeniørvirksomhed, 71320000 Ingeniørmæssig projektering, 71322300 Projektering af broer

#### **5.1.2. Udførelsessted**

Hvor som helst

#### **5.1.3. Anslået varighed**

Varighed: 46 Måneder

#### **5.1.6. Generelle oplysninger**

##### **Reserveret deltagelse:**

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til ansøgningen om deltagelse

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

Yderligere oplysninger: #Besonders auch geeignet für:freelance#

#### **5.1.7. Strategiske udbud**

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

#### **5.1.9. Udvælgelseskriterier**

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Gennemsnitlig årlig arbejdsstyrke

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Ø Beschäftigte der letzten drei Geschäftsjahre (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): III. Formblatt B.02\_III: Erklärung zur Anzahl der durchschnittlich Beschäftigten

Kriterium: Generel årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Umsatz der letzten drei Geschäftsjahre (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): V. Formblatt B\_02.V: Erklärung zum Umsatz

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Nachweis Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): VI. Formblatt B\_02.VI: Erklärung über Vorliegen einer Versicherung

Kriterium: Referencer på specificerede tjenester

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): VIII. Formblatt B.02\_VIII: Erklärung und Angaben zu vergleichbaren Leistungen (Referenzen) - Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI - Planung

Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI (Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI) -  
Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI

Kriterium: Relevante uddannelses- og erhvervskvalifikationer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Qualifikationsnachweise des Fachpersonals (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): 1. Nachweis abgeschlossenes (Fach-) Hochschulstudium Bauingenieurwesen oder vergleichbar (Urkunde) 2. Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Bauüberwacher Bahn gemäß den Anforderungen der VV Bau bzw. VV BAU-STE. (Urkunde) 3. Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich der Tragwerksplanung. (formlos) 4. Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich Bauüberwachung Bahn. (formlos)

**Oplysninger om den anden fase i en procedure, der afvikles i to faser:**

Mindsteantallet af ansøgere, som skal opfordres til at deltage i anden fase af proceduren: 3  
Proceduren afvikles i successive faser. I hver fase kan nogle ansøgere blive udelukket  
Køberen forbeholder sig retten til at tildele kontrakten på grundlag af de indledende tilbud uden yderligere forhandlinger

**5.1.11. Tilbudsdokumenter**

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk  
Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 26/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00)  
østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid  
Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U/documents>

**Ad hoc-kommunikationskanal:**

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U>

**5.1.12. Tilbudsvilkår**

**Vilkår for proceduren:**

Den påtænkte dato for afsendelse af opfordringerne til at afgive tilbud: 09/07/2026

**Vilkår for indgivelse:**

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af anmodninger om deltagelse: 07/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00)  
østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

**Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:**

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Nachforderung werden gemäß §56, Abs. 2 VGV zugelassen. Der Bewerber / Bieter hat alle nachgeforderten Dokumente innerhalb einer Frist von 5 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber über das VMP nachzureichen. Wird diese Frist nicht eingehalten oder nicht alle Dok nachgereicht, wird der Bewerber / Bieter vom Verfahren ausgeschlossen.

**Betingelser for kontraktens udførelse:**

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Vilkår relateret til kontraktens udførelse: Erfolgreich abgeschlossenes (Fach-) Hochschulstudium der Fachrichtung Bauingenieurwesen oder einer vergleichbaren

Fachrichtung. Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich der Tragwerksplanung.  
Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Bauüberwacher Bahn gemäß den Anforderungen der VV Bau bzw. VV BAU-STE. - Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich Bauüberwachung Bahn  
Elektronisk fakturering: Tilladt  
Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja  
Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

#### 5.1.15. Teknikker

##### **Rammeaftale:**

Ingen rammeaftale

##### **Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:**

Intet dynamisk indkøbssystem

#### 5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Oplysninger om klagefrister: siehe Leitfaden (B-00\_26-0008, Abschnitt A, VII, Abs. 13)

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

## 8. Organisationer

---

### 8.1. ORG-0001

Officielt navn: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

Registreringsnummer: 131/5949/1638

Postadresse: Werth 96

By: Wuppertal

Postnummer: 42275

Landsdel (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Land: Tyskland

E-mail: [Vergabe@buga-wuppertal2031.de](mailto:Vergabe@buga-wuppertal2031.de)

Telefon: +49 202 563 6455

Internetadresse: <https://www.bugatal2031.de/>

##### **Denne organisations roller:**

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

### 8.1. ORG-0002

Officielt navn: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Registreringsnummer: t:02514111691

Postadresse: Albrecht-Thaer-Straße 9

By: Münster

Postnummer: 48147

Landsdel (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Land: Tyskland

Enhed: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

E-mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

Telefon: +49 251411-1691

**Denne organisations roller:**

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

**8.1. ORG-0003**

Officielt navn: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Registreringsnummer: t:02514111691

Postadresse: Albrecht-Thaer-Straße 9

By: Münster

Postnummer: 48147

Landsdel (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Land: Tyskland

E-mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

Telefon: +49 251411-1691

Internetadresse: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

**Denne organisations roller:**

Organisation med ansvar for klager

**8.1. ORG-0004**

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefon: +49228996100

**Denne organisations roller:**

TED eSender

## Oplysninger om bekendtgørelsen

---

Bekendtgørelsens ID: cdd32581-cad4-42fe-81a4-bb8c6a0eafc7 - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 05/06/2026 13:57:10 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk

Bekendtgørelsesnummer: 390435-2026

EUT-S-nummer: 108/2026

Offentliggørelsesdato: 08/06/2026